

### Vehicle Certification Agency

### Far East Office



### 英國車輛驗證局遠東辦事處建維驗證

VCA REFERENCES

Test Report Number

Number of Pages 2 Number of Annexes 3

TEST DETAILS

Subject Tail Lamp, details listed as Category

EAH177936

Specific Requirements ECE Reg. 4.00
Duration 2007/1/24

Technical Service Integrated Service of Quality Assessment for

**Vehicle Certification Agency** 

VCA Representative ARTHUR C. H. CHANG

Manufacturer's Representative Lin Qi

Reason for Test Type of Approval

MANUFACTURER DETAILS

Manufacturer's Name Taizhou Dafa Mold Manufacturing CO., LTD

Manufacturer's Address NO.292 Xinqiao Road, Xinqiao Town, Luqiao District,

Taizhou City, Zhejiang, China

Premise of Manufacturing Same As Above

Model Type & description DF-TR011

Category L for Rear Registration Plate Lamp.

CONCLUSION The submitted samples are tested in accordance with

Specific Requirements and found in compliance with all

archer Change

aspects. Signature:

Name: ARTHUR C H CHANG

Position: COE of ISOQA Date: 16 April 2007

LIST OF ANNEXES

Annex	Total page	Subject	Reference
1	1	Information document	7 / /
2	2	Drawings	DF-TR011
		РНОТО	DF-TR011
3	3	Test Record	07-0099
4			





### Vehicle Certification Agency

### Far East Office



## 英國車輛驗證局遠東辦事處 建維驗證

### ECE REGULATION NO. 4

	TOT I TOOL TITOIT	110. 1	
item 5.	Parameter GENERAL SPECIFICATIONS	results YES/N	0
0.	Each sample shall conform to the lighting specifications set forth in paragraph 9.3/	YES	
	<u>31</u> These specifications are such as to ensure good visibility if the inclination of the registration plate does not exceed 30 on either side of the vertical.		
5.1.	The devices for the illumination of rear registration plates shall be so constructed that the whole surface of the plate will be visible within the angles given in annex 4.		
5.2.	All measurements shall be made with the standard filament lamp of the category prescribed by the manufacturer, the supply voltage being so regulated as to produce the reference luminous flux. All measurements on the devices with non-replaceable light sources shall be made at 6.75 V, 13.5 V or 28.0 V respectively.	YES	i
5.3.	In the case of light sources supplied by a special power supply, the above test voltages shall be applied to the input terminals of that power supply. The test laboratory may require from manufacturer the special power supply needed to supply the light sources.	N/A	i de
5.4.	any rear registration plate illuminating device, except those equipped with filament lamp(s), the luminance values measured after one minute and after 30 minutes of operation shall comply with the minimum requirements.	YES	į
	The luminance distribution after one minute of operation can be calculated by applying at each test point the ratio of luminance values measured in one point after one minute and after 30 minutes of operation.	YES	
5.5.	Light source module	N/A	V
5.5.1.	The design of the light source module(s) shall be such that even in darkness the light source module(s) can be fitted in no other position, but the correct one.	N/A	i.
5.5.2.	The light source module(s) shall be tamperproof	N/A	
6.	COLOUR OF LIGHT		
7.	The light of the lamp used in the illuminating device must be sufficiently colourless not to cause any appreciable change in the colour of the registration plate.  INCIDENCE OF THE LIGHT	C5W standard bulb used YES	
	The manufacturer of the illuminating device shall specify the position in which the device is to be fitted in relation to the space for the registration plate; the device must be so placed that the angle of incidence of the light on the surface of the plate does not exceed 82 at any point on the surface to be illuminated, this angle being measured from the extremity of the device's illuminating area which is furthest from the surface of the plate. If there is more than one illuminating device, the foregoing requirement shall apply only to that part of the plate intended to be illuminated by the device concerned.  When the device has one outer edge of the illuminating surface that is parallel to the surface	Please see Record No. 07-0099 attached. YES	
8.	of the registration plate, the extremity of the illuminating surface of the device which is furthest from the surface of the plate is the middle point of the edge of the illuminating surface, which is parallel to the plate and is furthest from the surface of the plate. The device must be so designed that no light is emitted directly towards the rear, with the exception of red light if the device is combined or grouped with a rear lamp.  MEASURING PROCEDURE	YES	
	Luminance measurements shall be made on a diffuse colourless surface with known diffuse reflection factor. 4/ The diffuse colourless surface shall have the dimensions of the registration plate or the dimension exceeding one measuring point. Its centre shall be placed in the centre of the positions of the measuring points.  This diffuse colourless surface(s) shall be placed in the position normally occupied by the registration plate and 2 mm in front of its holder  Luminance measurements shall be made perpendicularly to the surface of the diffuse colourless surface with the tolerance of 5° in each direction at the points shown in annex 3 to this Regulation, each point representing a circular area of 25 mm in diameter. The measured luminance shall be corrected for the diffuse reflection factor 1.0	2 4 APR 2007	
9.	PHOTOMETRIC CHARACTERISTICS  At each of the points of measurement shown in appear 3, the luminance R shall be at least	Please see Record No. VES	
	At each of the points of measurement shown in annex 3, the luminance B shall be at least equal to 2.5 cd/m <sup>2</sup> .  The gradient of the luminance between the values B <sub>1</sub> and B <sub>2</sub> , measured at any two points 1 and 2 selected from among those mentioned above, shll not exceed 2 x Bo/cm, Bo being the minimum luminance measured at the various points, that is to say:	07-0099 attached.	
		Please see Record No. YES	
	≤2 x Bo/cm B <sub>2</sub> -B <sub>1</sub>	07-0099 attached.	

07-0099 attached.

### Taizhou Dafa Mold Manufacturing CO.,LTD 台州大發模具制造有限公司

### Information Document

for Initial

application to ECE Homologation

of Model Number

DF-TR011

items	Details		Initial	Extension- 00	Remark
1.	VCA				
1.1	Job Number		EAH177936		
1.2	Approval Nu	mber	000395		
2.	Manufacturer				
2.1	Name		Taizhou Dafa Mold Manufacturing CO.,LTD		
2.2	Address		NO.292 Xinqiao Road, Xinqiao Town, Luqiao District, Taizhou City, Zhejiang, China		
2.3	Trade name of	or mark	DAFA		
3.	Product		Registration Plate Lamp		10.00
3.1	Model Numb	er	DF-TR011		
3.2	Intended functions	Charteristic			
3.2.1	Rear	Category	L		
	Registration	Bulb	C5W 12V 5W		
	Plate Lamp	Color of light	White		
	(Reg.4)	Color of lens	Clear		
	1 3	Incidence angle	1. Wide plate 71°		
			2. tall plate 72°		
			3. Agricultural or forestry tractors 74 °		
	1 1 1 1 1				
					84
				da	
4.	Drawings	21	DF-TR011	1 CA	

2 4 APR 2007



VCA Headquarters
I The Eastgate Office Centre
Eastgate Road
Bristol, BSS 6XX

United Kingdom

Switchboard: +44 (0) 117 951 5151
Direct line: +44 (0) 117 952
Main Fax: +44 (0) 117 952 4103
Email: enquiries@vca.gov.uk
Web: www.vca.gov.uk 4171

#### THE UNITED KINGDOM VEHICLE APPROVAL AUTHORITY

Rev 1/03



COMMUNICATION CONCERNING THE APPROVAL GRANTED OF A TYPE OF DEVICE FOR THE ILLUMINATION OF REAR REGISTRATION PLATES OF MOTOR VEHICLES (EXCEPT MOTOR CYCLES) AND THEIR TRILERS PURSUANT TO REGULATION NO . 4.

Approval No: 000395

1. Trade name or mark of the device:



- Manufacturer's name for the type of device: DF-TR011
- Manufacturer's name and address:

Taizhou Dafa Mold Manufacturing CO.,LTD. NO.292 Xinqiao Road, Xinqiao Town, Luqiao District, Taizhou City, Zhejiang, China

- 4. If applicable, name and address of manufacturer's representative: Not applicable
- Submitted for approval on: 24 January 2007
- 6. Technical service responsible for conducting approval tests: Vehicle Certification Agency
- 7. Date of report issued by that service: 16 April 2007
- 8. Number of report issued by that service: EAH177936



60, Yong Long Road, Da-Li, Taichung, Taiwan, ROC \\Nt-s\data\client\DAFA 大致\EAH177936\00395 R4 DF-TR011 R4 Certificate.doc Page 1 of 1
Tel:886-4-24061011 Fax:886-4-24060419 E-mail:isoqa@ms12.hinet.net http://www.isoqa.com.tw

An executive agency of the Department for Transport

9. Concise description: 3/

Device for illuminating:

A tall plate

A wide plate

A plate for agricultural or forestry tractor <sup>2</sup>/

Number and category of filament lamp(s): 1 x C5W

Geometrical conditions of installation (position(s) and inclination(s) of the device in relation to the space to be occupied by the registration plate and/or different inclinations of this space): please see test record

- 10. Position of the approval mark: On the lens
- 11. Reason(s) for extension (if applicable): Not applicable
- Approval GRANTED
- 13. Place: BRISTOL
- Date: 24 APRIL 2007
- 15. Signature:

A.W. STENNING Head of Product Certification

16. The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request.



# 建維品質驗證有限公司 Integrated Services of Quality Assessment

Testing and Certification Body to Specific Product and System Standards

### CERTIFICATE of Type Approval

No: 0109-00006

According to the

Test Report No. EAH177936-000395

ISOQA hereby certifies the samples with following details are complied with the related requirements:

Function:

Illumination of Rear Registration Plate

of ECE Regulation 4



Model No.

DF-TR011

Make:

Taizhou Dafa Mold Manufacturing CO., LTD

Address:

NO.292 Xingiao Road, Xingiao Town,

Lugiao District, Taizhou City, Zhejiang, China

Signed by

Date of approval: 2007/4/24

archer Chang

Arthur C. H. Chang

Chief Executive Officer Integrated Service of Quality Assessment

This certificate is applicable to samples tested only.

This certificate is not a stand-alone document. The certificate has to be used together with the Certificate of Conformity of Production.

E1/E11/DOT/SAE Made in Taiwan Approved by ISOQA 中國生產,建維驗證

Expiry date:

60, Yong Long Road, Da-Li, Taichung, Taiwan, Wi-ridata-tienfDAFA 2029-EAHT 79360 395 R4 DF-1R011 0109-00006 certificate of 15000A doc. Page 1 of 1 TEL 886-4-24061011 FAX 886-4-24060419 e-mail:isoga@ms12.hinet.net http://www.isoga.com.tw

# Taizhou Dafa Mold Manufacturing CO., LTD 台州大發模具制造有限公司



**DF-TR011 Front View** 



**DF-TR011 Side View** 



**DF-TR011 Top View** 



**DF-TR011 Rear View** 



# IS@QA

### 建維品質驗證有限公司

Integrated Services of Quality Assessment

Testing and Certification Body to Specific Product and System Standards

	Phot	ometric Ch	aracterist	ics (tall plate	)
Record No.	07-	0099	Reference	EAH177936 4	000395
Requirement	ECE R4	Clause7 Annex 6	Function	Rear Registration Plan	te Lamp (Reg.4)
Subject	DF-TR011	March 1	Date	24/1/2007	

minimum requirement =  $2.5 \text{ cd/m}^2$ 

P1		value1	P2	P3	P4
mm value	2 value3	value4	value5		
PE	5		P6	P7	P8
mm PS			P10	P11	P12

Note:

Value 1 = (P1 - P2) / distance 1-2

Value 2 = (P1 - P5) / distance 1-5

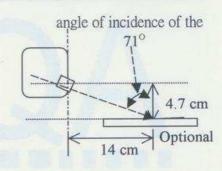
Value 3 = (P1 - P6) / distance 1-6

Value 4 = (P2 - P5) / distance 2-5

Value 5 = (P2 - P6) / distance 2-6 etc

distance  $1-6 = \sqrt{(9.5 \times 9.5 + 10 \times 10)}$ 

distance  $2-7 = \sqrt{(9.5 \times 9.5 + 9 \times 9)}$ 



Sample 1 S-07-0079

2.30	6	0.	01	2.45	0.	00	2.45	0.	01	2.31	P12 = Bo
0.0	2	0.02	0.01	0.02	0.00	0.00	0.02	0	0.02	0.01	(B2-B1)
2.5.	5	0.	01	2.65	0.	01	2.60	0.	02	2.41	distance1-2 in cm
0.0	1	0.02	0.01	0.02	0.00	0.00	0.01	0.02	0.02	0.02	< 2 x Bo/cm= 5.52
2.4.	5	0.	03	2.79	0.	02	2.65	0.	04	2.26	

Sample 2 S-07-0080

2.55	0.00	2.55	0.00	2.55	0.0	1	2.45	P12 = Bo
0.01	0.01 0.01	0.02	0.00 0.00	0.01	0	0.02	0.01	(B2-B1)
2.69	0.01	2.74	0.01	2.69	0.0	1	2.55	distance1-2 in cm
0.01	0.02 0.00	0.03	0.00 0.00	0.02	0.02	0.02	0.01	< 2 x Bo/cm= 4.82
2.79	0.02	2.98	0.02	2.84	0.0	4	2.41	

Tested by

Arthur C. H. Chang

Signature

archer Change

Approved by

Arthur C. H. Chang

Signature

R4-C7.10-A6-KENIA page 90

FAH177936 00395 R4 DF-TR011 Test Record

60, Yong Long Road, Da-Li, Taichung, Taiwan, R.O.C.

TEL:886-4-24061011 FAX:886-4-24060419

台灣省台中縣大里市永隆路 60 號 E-MAIL:isoga@ms12.hinet.net

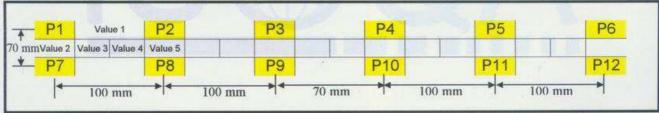
# 建維品質驗證有限公司

Integrated Services of Quality Assessment

Testing and Certification Body to Specific Product and System Standards

Photometric Characteristics ( wide plate )							
Requirement	ECE R4 Clause 8 Annex 3	Function	Rear Registration Plate Lamp (R4)				
Subject	Model No. DF-TR011	Date	24/1/2007				
Lamp	C5W	Valtage, Current	14V, 0.38A				

minimum requirement =  $2.5 \text{ cd/m}^2$ 



Note:

Value 1 = (P1-P2) / distance 1-2

Value 2 = (P1-P7) / distance 1-7

Value 3 = (P1-P8) / distance 1-8

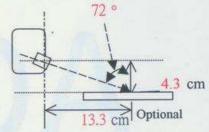
Value 4 = (P2-P7) / distance 2-7

Value 5 = (P2-P8) / distance 2-8 etc.

distance  $1-8 = \sqrt{(7 \times 7 + 10 \times 10)}$ 

distance  $3-10 = \sqrt{(7 \times 7 + 7 \times 7)}$ 

angle of incidence of the



2.31	0.		2.89	0.		2.98	0.00	2.98	0.	The same of the sa	2.89	0.05	2.36
0.03	0.05	0.07	0.01	0.02	0.00	0.03	0.015 0.019	0.02	0.01	0.02	0.01	0.067 0.039	0.04
2,07	0.	09	2.93	0.	02	3.17	0.01	3.13	0.	03	2.84	0.08	2.07

2.31	0.	07	2.98		00	3.03	0.00	3.03		01	2.93		2.26
0.01	0.05	0.06	0.00	0.02	0.00	0.03	0.014 0.019	0.02	0.01	0.02	0.01	0.063 0.052	0.01
2.21			2.98			3.22		3.17		03	2.89	100 100 100	2.16

P12 = Bo (B2-B1) distance1-2 in cm  $< 2 \times Bo/cm = 4.14$ S-06-0079

Tested by Arthur C. H. Chang Signature

Approved Arthur C. H. Chang Signature

EAH177936

00395 R4 DF-TR011 Test Record

60, Yong Long Road, Da-Li, Taichung, Taiwan, R.O.C. FAX:886-4-24060419 TEL:886-4-24061011



台灣省台中縣大里市永隆路 60 號 E-MAIL:isoqa@ms12.hinet.net

# 建維品質驗證有限公司

Integrated Services of Quality Assessment

Testing and Certification Body to Specific Product and System Standards

	Photo	metric Char	acteristics	(forestry plate)
Requirement	ECE R4	Clause7 Annex 6	Function	Rear Registration Plate Lamp (R4)
Subject	Model No.l	DF-TR011	Date	24/1/2007
Lamp	12V/5W C	25W	Voltage, Corrent	13.5V,0.38A

minimum requirement =  $2.5 \text{ cd/m}^2$ 

P1	valu	ie1	P2	P3	P4
value2 va	alue3	value4	value5		
P5			P6	P7	P8
P9			P10	P11	P1:

Note:

Value 1 = (P1 - P2) / distance 1-2

Value 2 = (P1 - P5) / distance 1-5

Value 3 = (P1 - P6) / distance 1-6

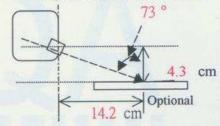
Value 4 = (P2 - P5) / distance 2-5

Value 5 = (P2 - P6) / distance 2-6 etc

distance  $1-6 = \sqrt{(9.5 \times 9.5 + 10 \times 10)}$ 

distance  $2-7 = \sqrt{(9.5 \times 9.5 + 9 \times 9)}$ 

angle of incidence of the light



Sample 1 S-07-0079

2.55	0.00		2.55	0.01		2.60 0.01		2.50	P4 = Bo	
0.01	0.01	0.01	0.01	0.00	0.00	0.01	0	0.01	0.01	(B2-B1)
2.65	0.00		2.65	0.00		2,65	0.01		2.55	distance1-2 in cm
0.01	0.01	0.00	0.01	0.00	0.00	0.01	0.01	0.01	0.01	≤ 2 x Bo/cm= 5
2.69	0.00		2.74	0.00		2.74	0.02		2,50	

Sample 2 S-07-0080

2.60	0.00		2.60	0.00		2.60	0.01		2.55	P4 = Bo
0.01	0.01	0.01	0.01	0.00	0.00	0.01	0	0.01	0.01	(B2-B1)
2.69	0.01		2.74	0.00		2.74	0.01		2.65	distance1-2 in cm
0.01	0.01	0.00	0.02	0.00	0.00	0.01	0	0.01	0.00	$< 2 \times Bo/cm = 5.1$
2.79	0.01		2.89	0.01		2.84	0.02		2.69	

Tested by

Arthur C. H. Chang

archer Change Signature

Approved by

Arthur C. H. Chang

Signature

00395 R4 DF-TR011 Test Record EAH177936

60, Yong Long Road, Da-Li, Taichung, Taiwan, R.O.C. FAX:886-4-24060419 TEL:886-4-24061011

R4-C7.10-A6-1(forestry) page AUS 台灣省台中縣大里市永隆路 60 號 E-MAIL:isoqa@ms12.hinet.net

2 4 APR 2007

